

ВЫТЯЖКА

KA1...	KSE9600XL
KAP600HX	KSED61X-1
KCVR9...	KSED65X-1
KD6X	KSED91X-1
KD9X	KSEM90X8
KD90...	KSEP600X
KS9500X1	KSEP900X
KS9600XL1	KSEP920X
KSE89...	KTS75...
KSE9100X	KV90-1

СОДЕРЖАНИЕ

Предупреждение!	4
Установка отводящего или циркулирующего режима:	7
Электрическое подключение	8
Панель управления	9
Чистка и обслуживание	11
Гарантийный сервис и техническое обслуживание	14

Изготовитель оставляет за собой право распространения данной инструкции на новые модели продукции Smeg, которые будут введены в ассортимент после изготовления тиража данной инструкции при условии, что новые модели Smeg будут аналогичны актуальным моделям с точки зрения особенностей их эксплуатации.

Предупреждение!

- **Прочтите внимательно инструкцию перед установкой и/или использованием вытяжки.**
- Перед подключением, убедитесь, что напряжение в сети соответствует напряжению, указанному на табличке характеристик внутри вытяжки (рис. 7).
- Распаковав вытяжку, убедитесь, что она не тронута. Если товар поврежден, не используйте его и обратитесь в сервисную сеть SMEG.
- Рекомендуется, чтобы квалифицированный специалист выполнял установку и настройку.
- Минимальное расстояние между плитой и нижней поверхностью вытяжки должно быть 650 мм для газовых поверхностей и 750 мм для электрических поверхностей.
- Перед проведением любого обслуживания или чистки, отсоедините вытяжку от сети.
- Проверяйте и очищайте фильтры тщательно и в соответствии с рекомендациями производителя.
- Не варите и не жарьте так, чтобы в результате пламя втягивалось в вытяжку и стало причиной пожара.
- Поверхность вытяжки можно очищать влажной тканью и не содержащей отбеливатель моющей жидкостью.
- Убедитесь, что помещение тщательно вентилируется, когда используете вытяжку и другие газовые приборы в одно и то же время.
- Соблюдайте правила громоотвода при использовании вытяжки.
- Отработанный воздух не должен попадать в каналы, используемые для отвода дыма газового оборудования.
- Данное оборудование не должно использоваться детьми без присмотра взрослых или инвалидами без посторонней помощи.
- **Производитель не может нести ответственность, если вышеперечисленные инструкции не были соблюдены.**

Принцип действия

Это устройство предназначено для работы как ОТВОДЯЩАЯ вытяжка (отвод воздуха) или ЦИРКУЛИРУЮЩАЯ вытяжка (рециркуляция очищенного воздуха).

- **Отводящий режим:** для того, чтобы использовать втяжку в отводящем режиме, подсоедините вентилирующий мотор, посредством подходящего вентиляционного патрубка, диаметром не менее 120 мм, непосредственно к внешнему вентиляционному выходу.

Примечание. Удалите все угольные фильтры.

- **Циркулирующий режим:** Если невозможно вывести пары наружу, вытяжка может использоваться для очистки и рециркуляции воздуха. В этом случае, воздух и пары очищаются угольным фильтром, удаляющим запахи, и рециркулируют через решетку воздуховода, сбоку вытяжной трубы.

Инструкция по установке

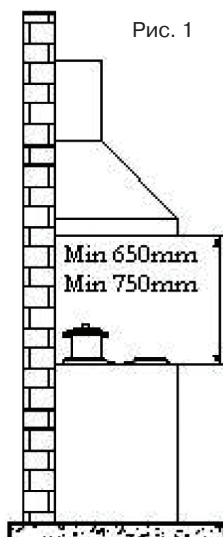


Рис. 1

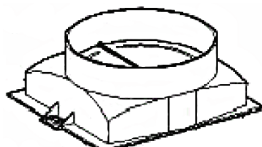
Вытяжка поставляется со всеми необходимыми приспособлениями для установки. **Минимальное расстояние между плитой и нижней частью вытяжки должно быть 650 мм для газовых поверхностей и 750 мм для электрических поверхностей** (рис.1). Вытяжка снабжена вентилирующим мотором (рис.2). Если он не подсоединен производителем, вы можете подсоединить его используя прилагаемые болты (для типа 1) или вставив его (тип 2).

Если вентилирующий мотор снабжен невозвратным клапаном, убедитесь, что он хорошо открывается и закрывается.

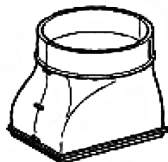
Следующие рекомендации помогут при установке:

- Вытяжка должна быть отцентрована по отношению к плите.
- Вытяжка поставляется с двумя удерживающими кронштейнами (рис.3), которые необходимо закрепить к стене посредством анкерных болтов (не поставляются в комплекте). Отверстия L1 предназначены для этого крепления, расположены на задней стороне вытяжки (рис.4).
- Снимите противожировые фильтры, расположите вытяжку на стене и отметьте места отверстий для удерживающих кронштейнов.
- Просверлите два ранее отмеченных отверстия после удаления вытяжки от стены.
- Закрепите два удерживающих кронштейна к стене.
- Отметьте отверстия L2 на стене, для безопасного крепления вытяжки (рис.4). Просверлите и вставьте анкера в отверстия.
- Подвесьте вытяжку на удерживающих кронштейнах (рис.5) и отрегулируйте посредством регулировочных болтов (рис.3).
- Надежно закрепите вытяжку, затянув двумя стенными анкерами.

Рис. 2

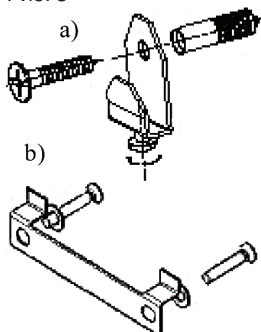


Тип 1



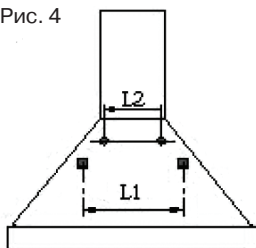
Тип 2

Рис. 3



Инструкция по установке

Рис. 4



Установка отводящего или циркулирующего режима:

Отводящий режим:

При отводящем режиме соедините вывод мотора с дымоходом трубой диаметром не менее 120 мм.

Предупреждение: Если вытяжка оборудована активным угольным фильтром, он должен быть удален (см. стр. 10).

Циркулирующий режим:

Оставьте мотор вентилятора свободным. Установите активные угольные фильтры как показано на стр. 10.

Предупреждение: если вытяжка не снабжена активными угольными фильтрами, необходимо приобрести их отдельно и установить перед использованием вытяжки.

т) Сборка вытяжной трубы:

Настройте две телескопических вытяжных трубы на необходимую длину (рис.6).

Зафиксируйте трубу, закрепив два болта **Н**.

Осторожно установите собранную трубу на верхнюю сторону вытяжки. Приложите крепление **К** к вытяжной трубе **В** (рис.6). Отметьте отверстия на стене для фиксации крепления вытяжной трубы к стене.

Снимите собранную трубу, просверлите и закрепите прилагаемое крепление посредством анкерных болтов. (Анкерные болты не поставляются в комплекте). Поставьте обратно на место собранную трубу и закрепите её к вытяжке болтами **З** и к креплению вытяжной трубы болтами **Л** как показано на рисунке 6.

Рис. 5

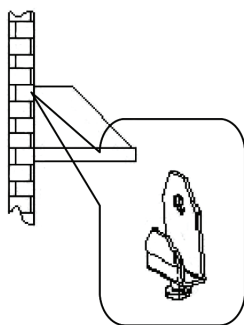
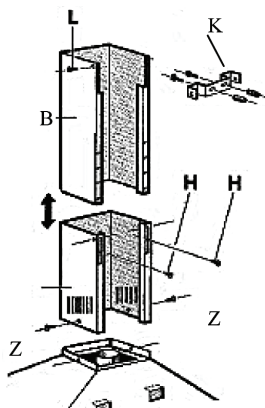


Рис. 6



Инструкция по установке

Электрическое подключение

Рекомендуется, чтобы все работы по электрическому подключению выполнялись квалифицированным специалистом.

Данное устройство поставляется БЕЗ ШТЕПСЕЛЬНОЙ ВИЛКИ. Поэтому необходимо подсоединить вилку к шнуру питания. Провод питания и предохранитель должны соответствовать требованиям на табличке характеристик внутри вытяжки. Затем подсоедините вытяжку к ближайшей легкодоступной розетке в соответствии с действующими правилами.

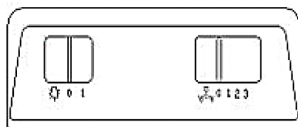
В случае прямого подсоединения к сети питания, необходимо установить предохранительный выключатель между устройством и сетью питания. Выключатель должен соответствовать нагрузкам, согласно действующим правилам и должен иметь разомкнутые контакты на минимум 3мм.

Инструкция по использованию

Панель управления

Для получения лучшего результата, рекомендуется включить вытяжку за несколько минут до начала приготовления и оставить её включенной на минимум 15 минут после окончания приготовления или после того, как все пары и запахи исчезнут.

Для включения вытяжки, определите тип вашей панели управления и следуйте инструкциям:

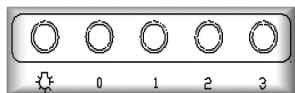


(A)


(B)

➤ Скользящий переключатель

- Кнопка (A) для включения/выключения освещения вытяжки.
- Четырехпозиционный переключатель (B):
0 – Выключено.
1/2/3 – Включено/Регулировка скорости.



➤ Электромеханические кнопки

-  – Включение/выключение освещения.
- 0 – Кнопка выключения мотора.
- 1/2/3 – Включено/Регулировка скорости.

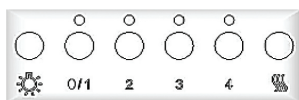


(A)



(B)

➤ Ручки

- **Двухпозиционная Ручка (A)** для включения/выключения света (0-1).
- **Четырехпозиционная Ручка (B)**
0 – Мотор выключен.
1-2-3 – Регулировка скорости.



➤ Электронные кнопки

-  – Включение/выключение освещения.
- 0/1 – Выключено/1 скорость.
- 1/2/3 – Регулировка скорости.
-  – Кнопка замены фильтров.

Инструкция по использованию

Дополнительные функции:

- **Таймер автоматического выключения.** Нажав одну из кнопок регулировки скорости (2-3-4) дважды, вы активизируете функцию «Таймера автоматического отключения», которая выключит мотор и свет через 10 минут. Об активизации этой функции сигнализирует мигание индикатора над нажатой кнопкой.
- **Предупреждение об очистке фильтров.** Когда все 4 индикатора мигают одновременно (что запрограммировано через каждые 100 часов работы), пользователю необходимо очистить/заменить фильтры.

Нажатием Кнопки замены фильтров  отсчет 100 часов начнется с начала.

Примечание. Случайное нажатие Кнопки замены фильтров до иссечения 100 часового цикла не обнулит память очистки фильтров.

Рекомендуется очищать жировые фильтры каждые 100 часов и заменять активные угольные фильтры каждые 200 часов.

Инструкция по использованию

Чистка и обслуживание

Перед выполнением любых операций по очистке и/или обслуживанию всегда отключайте вытяжку от сети электропитания.

Регулярная чистка гарантирует хорошую работу и продлевает срок службы вытяжки. Особое внимание следует уделить жировым фильтрам и активным угольным фильтрам (только для заменяемых вытяжек).

Примечание. Чрезмерное количество жира в фильтре, влияет как на работу вытяжки, так и на риск возникновения пожара.

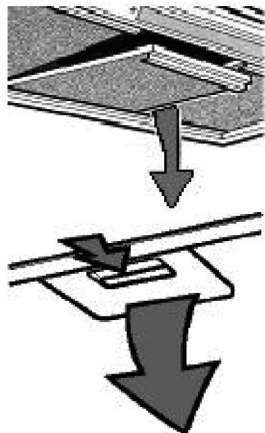
Внешняя очистка:

Внешняя и внутренняя очистка вытяжки должна проводиться влажной тканью и жидким моющим средством, не содержащим отбеливатель, **абсолютно исключая растворители или абразивные вещества.**

Целесообразно использовать специальные продукты, следуя их инструкциям. Очищая стальные части вытяжки, мы рекомендуем натирать их для окончательной обработки поверхности.

Инструкция по использованию

Очистка металлических фильтров:



Специальное внимание уделите металлическим жировым фильтрам. Чрезмерное количество жира в фильтре, влияет как на работу вытяжки, так и на риск возникновения пожара. Чтобы не допустить возгорания, фильтры необходимо регулярно очищать, как минимум раз в месяц либо чаще при интенсивном использовании вытяжки.

В зависимости от модели вашей вытяжки, одновременно снимайте один фильтр, как показано на этих рисунках.

Тщательно промойте фильтр не содержащим отбеливатель моющим средством, либо вручную либо в машине. Соберите фильтры, убедившись, что устанавливаете их ручкой наружу вытяжки.

Замена угольных фильтров (Только для заменяемой модели)

Угольные фильтры могут задерживать испарения на протяжении ограниченного времени. Их нельзя мыть, поэтому, рекомендуется заменять их как минимум раз в шесть месяцев или чаще при интенсивном использовании вытяжки.

Перед началом убедитесь, что вытяжка отключена от сети.

Необходимо удалить металлические фильтры, как показано выше, чтобы получить доступ к активным угольным фильтрам. Используйте картинки, чтобы найти место угольных фильтров в вашей вытяжке.

Круглый фильтр: просто поверните его на 90 градусов как показано на рисунке А и затем выньте его из крепления.

Фильтр в пружинном картридже (рис.В): нажмите достаточно, чтобы преодолеть сопротивление пружины и выньте фильтр.

Фильтр с защелкой и нарезной ручкой (рис. С): выкрутите ручку, выньте удерживающую защелку и затем снимите активный угольный фильтр.

Установите обратно угольные и металлические фильтры, выполняя приведенные выше операции в обратном порядке.

Примечание: только для вытяжек с электронным управлением, обнулите память очистки фильтров нажатием «Кнопки замены фильтров».

Рис. А

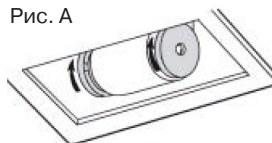


Рис. В

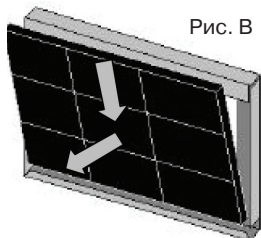
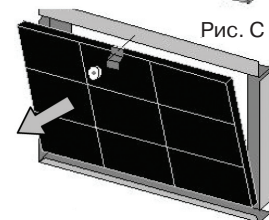


Рис. С

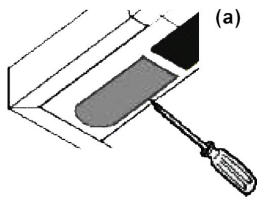


Инструкция по использованию

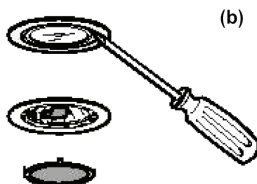
Замена ламп:

Перед выполнением любых операций по очистке и/или обслуживанию всегда отключайте вытяжку от сети электропитания.

В зависимости от модели, вытяжки могут быть оборудованы различными типами ламп, такими как лампы накаливания, галогенные или неоновые лампы.

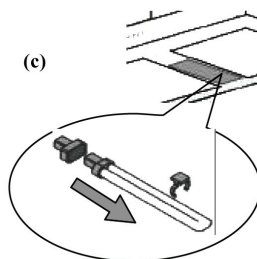


а) Лампы накаливания. Лампы E14 – 40 Ватт, 230 Вольт. Для их замены снимите прозрачный колпачок на панели управления, выкрутите лампу и вкрутите новую.



б) Галогенные лампы. Лампы G4, 20 Ватт, 12 Вольт.

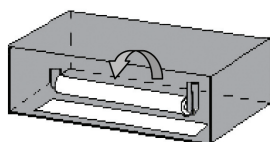
Для замены лампы используйте отвертку, чтобы удалить кольцо, удерживающее стекло. Затем выньте старую лампу и вставьте новую. Установите стекло назад, зафиксировав его кольцом.



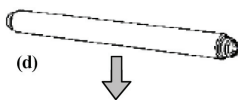
с) Двойная неоновая лампа. Лампа G23, 11 Ватт.

Удалив защитный колпачок, выньте лампу с её места и придерживайте.

Установите новую лампу, выполняя те же операции в обратном порядке.



д) Неоновая лампа. 15/18 Ватт неоновая трубка. Чтобы достать неоновую трубку, выкрутите болты крепления стеклянного корпуса. Поверните трубку на 90 градусов и выньте неоновую лампу. Вставьте новую неоновую лампу и установите стеклянный корпус назад.

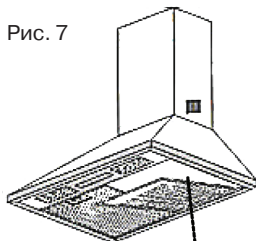


Инструкция по использованию

Гарантийный сервис и техническое обслуживание

Комплект вытяжки включает в себя буклеты инструкций по установке и использованию и **Гарантийный талон SMEG**. Пожалуйста, прочтите **Гарантийный талон SMEG** для полной информации о гарантии (N.B. лампы и фильтры не подлежат гарантии).

Рис. 7



В случае неисправностей, пожалуйста, обращайтесь в ближайший сервисный центр и сообщите следующую информацию:

- Модель, указанную внутри вытяжки (рис.7)
- Ваш полный адрес
- Номер вашего телефона
- Информацию о характере неисправности

